



歐洲校園事工 通訊

2012年第四期要目

- 德東短宣回顧與再思
- 工場來鴻
- 《歐洲校園事工》的標誌和網站
- 六天五夜
- 神蹟在我家
- 喜樂沒有比這個大的

ECM的異象：懷著親情廣傳福音，將福音的火把傳遍歐洲校園。

ECM的事工目標：盡最大努力、以最快速度傳福音給最多的人；在ECM整體的策劃，帶領和幫助下，使所建立的本土化的團契/教會能夠實現自治、自傳、自養，並產生本土傳道人。

感恩：美好的回憶

2009年十二月，我在德國東部服事了十二天。這是近年來最喜樂，最需從心靈深處付出的一次事奉。從Frankfurt下機後，同工們帶我到了Mannheim, Heidelberg, Ilmenau, Chemnitz, Dresden 和Cottbus, 與各地團契認識、聚會，最後參加Ilmenau德東造就營的講臺服事。這次有如珊和李娟兩位姐妹作導遊，幫助我深入地認識德國和各地團契。身邊每天有同工們為我分析工作的性質和所需的代價，實在感到蒙恩蒙愛。到了Dresden, 好像回到家裡，享受范老師、錢老師的款待，並深入分享。在Ilmenau造就營裡看到各地弟兄姐妹濟濟一堂，用不同的恩賜事奉，多位全然願意在前面的道路上緊緊跟隨主，服事主。主在做工，願主完成祂所作的工。

反思：從宣教經歷到宣教原則

多多察看：主在作什麼？

多年來我從Robert J. Clinton, *The Making of a Leader* (Navpress, 1988) 學到一個原則，就是必須效法巴拿巴在安提阿的榜樣：“他到了那裡，看見上帝所賜的恩就歡喜，勸勉眾人，立定心志，恆久靠主。”(徒11:23)。宣教士必須看見：上帝在一個地方、一個時刻(或時期)，在某些生命中正在作什麼？已經作了什麼？這些生命如何在改變？

這次旅程中，給我印象很深的一件事就是：我之所以有這麼大的權利在德東弟兄姐妹中間服事，是因為主曾在過去多年差派了幾十位短宣隊員在這塊土地上耕耘，更有范長老夫婦長期留在德東看守、耕耘、澆灌。保羅說：“我栽種了，亞波羅澆灌了，唯有上帝使它生長……。我們是上帝的同工。”(林前3:6,8)。看到主日在Ilmenau的洗禮，就非常喜樂感謝主。是的，宣教不僅僅是傳福音，主要乃是建立、牧養、治理、教導主所興起的教會。主說：“凡我所吩咐你們的，都教訓他們遵守。”(太28:20)。

多多聆聽：弟兄姐妹的心聲是什麼？

從下機第一個晚上，我們就邀請Mannheim的弟兄姐

妹自我介紹，還要分享：“你願意老師來講什麼？”或“你願意提出什麼問題？”這樣的輪流分享，讓我深入瞭解各位弟兄姐妹的情況與需要。他們都說自己是哪一年信主或受洗的，常提到哪一位講員，哪一年的短宣隊。他們一面分享或提問題，我一面作筆記，然後盡力組織一篇綜合性的信息。(因為後面還有營會十多篇信息，因此這是“開胃菜”，每個要點講兩三分鐘。)在Chemnitz, 我們調整了作法，每一位弟兄姐妹分享之後，我們馬上回答，或馬上為她(他)們禱告(兩位“導遊”姐妹輪流為多位姐妹們禱告)。那天晚上主與我們同在，賜我們能力和當說的話。

多方教導：上帝全部的旨意

各地提出的問題，有相似的，也有獨特的。比較相似的是救恩，傳福音和怎樣過基本的門徒生活。給我印象較深刻的，是弟兄姐妹在尋求上帝旨意上，往往知道(也實在迫切)禱告，可是在禱告後如何作決定，則需要指導。或者，有些信徒非常渴慕與主親近，可是在實際生活上“操練”則是一個嶄新的觀念。沒有看到，與主親近，同時要在現實生活中遵守主的話語(即《聖經》的吩咐)。彼得吩咐我們：“要在我們主救主耶穌基督的恩典和知識上有長進。”(彼後3:18)。怎樣長進？需要學習、應用、遵行《聖經》整全的真理。“《聖經》都是上帝所默示的，於教訓、督責、使人歸正、教導人學義，都是有益的”(提後3:16)。有些時候，這些“順服”，“遵行”在於弟兄姐妹遇見摩擦時的彼此饒恕。這是成長過程的必經之路！

不論是“靈命”上的問題(如何尋求上帝的旨意等)，或是比較理性上的問題，我們都必須傳遞上帝全部的计划。保羅向以弗所長老們說，他所教導的是上帝旨意的全部：“因為上帝的旨意，我並沒有一樣避諱不傳給你們的。”(徒20:27)。在一些接觸哲學和當代神學較多的信

德東短宣回顧與再思

林慈信



徒中間，就需要回答理性的問題。例如在一次聚會中，所唱的詩歌都是非常感性的，可是契友提出的問題卻有：“上帝在Auschwitz

(注：第二次世界大戰期德國集中營之一)後的世界，有什麼話好說？”意即：今天的基督教對世上的苦難如何解釋？我說：有的，可是不是巴特(Karl Barth)、潘霍華(Dietrich Bonhoeffer)等的新正統神學的回應。又有弟兄提出關於康德的哲學，因此需要為他分析康德在哲學史上的重要性，如：他如何使知識世界分裂為“此岸”(科學，理性範圍)和“彼岸”(宗教，倫理範圍)，而“唯心”、“唯物”等哲學觀點(包括馬克思主義，但不僅是馬克思主義)都必須從後康德的處境來理解。回答這些護教性的問題，必須記得使徒彼得的教訓：“只要心裡尊主基督為聖。有人問你們心中盼望的緣由，就要常作準備，以溫柔敬畏的心回答各人”(彼前3:15)。回答這些問題的目的，不是傳播哲學知識。保羅的教導是：“我們爭戰的兵器本不是屬血氣的，乃是在上帝面前有能力，可以攻破堅固的營壘，將各樣的計謀，各樣攔阻人認識上帝的那些自高之事一概攻破了，又將人所有的心意奪回，使他都順服基督(林後10:4-5)。

還有一些信徒已經接觸我們網上的培訓材料(如：

www.ccntv.org 的《教育視窗》)，因此所提出的基本上是神學教育資源的問題。

在Chemnitz的第二晚，和在Cottbus我所作的分享，都包括上帝從起初對人類的計劃，包括家庭、工作，與敬拜(教會)。我們福音派，往往習慣從福音書開始講解福音。中國知識分子則需要一個整全的圖畫：上帝對人類、對基督徒在世上生活的藍圖是什麼？上帝創造人，是按照祂的形象，要他們生養眾多，遍滿全地，並要管理海裏的魚、空中的飛鳥、地上的走獸，要看守伊甸園。這都意味着，家庭婚姻、教會敬拜，與工作、社會、文化等，都是在上帝管治的範圍之內，理當以敬畏上帝的心來進行。

福音的再思：多多牧養90一代

德東的留學生有三四十歲的研究生，也有十九歲，剛從中國到達德國的新生。如何向他們傳遞福音信息？如何牧養已信主的學生，鼓勵他們忠心跟隨主？這是當前的挑戰。愛心的付出是必須的；是傳福音的代價，也是我們多位同工的喜樂。當代的福音事工就是那麼的labor intensive的。

在上帝話語上扎根，也是我們都要學的功課。願主憐憫我們手所作的工，更願主保守德東弟兄姐妹的信心與委身，作基督的精兵。阿們。

Redondo Beach, California

February 9, 2009

復活節同工小營會

王場來鴻

復活節的週末，三天兩夜的時間裏，25位主要的學生/畢業生同工，從11個城市來到Dresden的ECM中心，與老師們一起舉辦了一個小營會。這次的小營會是工作坊的形式，目的是讓同工們和團契間有更緊密的連接，更有效地彼此幫補，更快更好地承擔事工的責任。

感謝主！因著神在每一位同工、每一個團契中間奇妙的恩典和大家共同傳福音的熱誠，相聚的每時刻都是感動的，每一位弟兄姐妹都是感恩的，分享討論是熱切敞開的，禱告是懇切有信心的，分工也是同感一靈，甘心樂意的。我們禱告神，繼續塑造這一批的青年人，成為討神喜悅的忠心良善的僕人。



兒童事工訓練

緊接著同工的小營會，仍然在Dresden中心繼續有一整天的兒童主日學的訓練，由剛從歐華受訓回來的李娟姐妹教導，20位學員從各個團契來參加。訓練內容有對孩子

深切的理解和愛，活潑的教學方式和清晰的福音資訊。當有些團契開始有一些幼兒的時候，這樣的訓練真是迫不及待的。參加訓練的學員不只學到了方法，而且在愛心和信心上被更新了，更不能忘記的是大家在一起做遊戲時的狂喜。



工人報告

大勝，致渝

二月是考試月，三月是學期間的假期，學生放假小事休整。還有一些在作畢業論文，或是畢業論文前的小論文的學生，不分學期的辛苦，但感謝主，他們正在陸續完成論文中。有些團契因為畢業的同工離開，在嚴冬中經過很大的試驗，但是仍然在點點滴滴的捨己、禱告和依靠中繼續前行。現在到了四月裏，冬去春來，在花樹臨風，乍暖還寒的時節，我們又在禱告中開始了春季學期。學習以外，大家同心合意地為五月底的福音營做籌備，也為邀請慕道友做預備工作。

復活節Dresden的弟兄姐妹特別地快樂，因為從外地，有四對弟兄姐妹回娘家來參加小營會。他們工作的城市多半沒有聚會點，因此他們就在當地建立了新的團契。他們的生命明顯地成長，愛心信心躍然言談間，不僅大大地激勵了我們；更讓我們感謝那賜我們生命的主，看見祂所賜下的真是不能壞的種子，祂的兒女不論到哪里，只要用信心澆灌，就萌芽茁壯。

李娟

感謝主！2月上旬從中國探親回來，馬不停蹄地到西班牙參加歐華神學院舉辦的第一屆《教牧與神學研討會》及第二屆畢業典禮。這是個寶貴的機會，能向許多牧長們學習，並與來自歐洲不同國家的牧長同工們有深入的探討、交流和分享，特別針對歐洲第一、二代華人的現狀，在華人教會、團契、查經班的資源缺乏、年幼，流動量大

等諸多的挑戰中，如何更好地處境化。能和不同的教會和機構有主裏親近信任的關係，實在是我們的福氣！接著有兩周的時間在西班牙一間華人教會中配搭服事，享受和不同年齡不同背景的弟兄姐妹一起學習服事的甘甜和飽足，更為了當地的接納和歡迎感謝神！每天各樣的聚會、約談、探訪實在緊湊；但深感神的同在，滿心喜樂！

3月中在歐華選修《兒童宣教事工》的課程，老師是一對70多歲高齡的英國老夫婦。他們深深愛孩子，愛中國人。10天的課程真是學到了好多！形式活潑，教導扎實。真是巴不得各地的主日學在形式和內容上都能有機會學到其中的理念，那將是華人教會的福氣！

蒙神帶領，四月份有幾次壓縮密集的培訓，每次10小時左右。4月8、9兩日在Dresden，21日在Mannheim福音培訓中心。借此，不僅培訓各團契主日學的老師，也為五月福音營的兒童主日學預備師資。4月28日是在紐倫堡華人教會的小培訓。

呂孝培

感謝主給了我二年的德國簽證，讓我已經在德國連續地待到第七個月份了。我的服侍包括：推動ECM-D的本土化自傳、自治的異象和運作；跟進過去在Ilmenau和Koethen 團契已開闢工場的牧養和傳福音。每月去Jena團契探訪一次。這三個團契都很有在基督大愛中成長的潛力。

感恩和代禱

1. 為聯合團契同工會的成員感謝主，求主日日更新他們愛主的心，幫助他們有好的時間管理，做主忠心有見識的管家。
2. 為各團契的迎新工作禱告，懇求主祝福團契間彼此的支援，讓新生都能接觸到福音。
3. 為春夏季工人旅途的平安和身心靈的強壯禱告。
4. 為5/25-28福音營的籌備和慕道友的邀請禱告。
5. 為新建立的團契的成熟和發展禱告。



《歐洲校園事工》的標誌和網站



《歐洲校園事工》的標誌

一個機構的標誌應該明顯地代表該機構的精神及獨特性。在過去幾個月中，《歐洲校園事工》徵求了數位美工設計專業同工，為我們提供了許多寶貴的意見。最後，我們從幾個不同設計中，選了在德國從事美工專業的陳絲雨姐妹所製作的設計。我們很高興能夠將《歐洲校園事工》的標誌呈現在各位面前。希望你們已經注意到了這期通訊的刊頭包括了這個新標誌。

這個標誌代表的意義主要是：

- 左邊的星星及整體的藍色代表歐洲聯盟的記號。
- 一雙握住的手代表本事工“親情福音”的特色。
- 中文字採用簡體，代表事工的主要對象是在歐洲的來自中國大陸的留學生。

ECM的標誌是透空的，被加入圖文中使用時，不會擋住背景的內容。如有必要時，這個標誌的顏色是可以改變的。比如，當背景是深色的時候，標誌就應該用淺色，使之凸顯。

《歐洲校園事工》同工們的願望是，這個標誌所代表的精神—親情福音，能夠在歐洲校園中被實現，讓主耶穌基督的名被高舉，讓 神得到一切的榮耀。阿門！

《歐洲校園事工》的網站

在這個科技充斥的時代裏，任何一個機構，為了更有效地達成它的使命，網站是個不可或缺的工具，ECM也不例外。ECM網站的主要目的是：

- 介紹ECM事工。
- 給宣教士及老師們提供有關工場的資訊。
- 吸引基督徒和慕道友參加當地或附近的團契及營會。
- 分享個人見證。
- 提供網路資源，幫助弟兄姐妹靈命長進。
- 幫助關心 ECM的弟兄姐妹瞭解事工現況，以便更有效地為ECM代禱。
- 提供尋求真理交流的管道。

雖然ECM的網站已經有了好幾年的歷史，由於網路技術的進步，及網路商業競爭不斷地激烈化，ECM的同工們

決定更新現有的網站。

- 原有的網站是“量身定制”的，需要極大的人力資源來維護。而新的平臺容易維護，大幅度減低對專業技術人員資源的需求。
- 新的平臺可以使網站翻頁的速度增快，使用起來比較順手。
- 新的平臺便利多數人利用容易學習的工具組，更新網站內容，保持資訊新鮮，促進網站人氣興旺。
- 服務公司提供的平臺“物美價廉”，沒有任何硬體設備的需求。
- 新的平臺安全可靠，不需要操心“死機”及備份的負擔。
- 新的平臺能夠提供使用統計資料，作為改進的依據。

一個網站是否會吸引用者常常流覽，主要是看它的內容，即網站的資訊對用者是否有價值。在設計新的網站時，我們覺得需要提供的內容應該包括：

- 屬靈糧食—神的話，包括讀經日程、線上聖經、語音聖經等。
- 宣教士及老師們寫的鼓勵及勸勉的話。
- ECM事工介紹—事工緣起、信仰告白、使命宣言、事工特色、同工介紹、代禱事項等。
- 生命見證
- ECM各校園團契的網頁或網站鏈結
- 活動資訊分享—諸如經常聚會時間表、營會通知、開會通知（董事會、幹事會、團契同工會、營會籌備會等）、報名單、培訓課程時間表等。
- 活動紀錄，包括資訊、照片、錄影等。
- ECM通訊季刊存檔
- 網路資源
- 自由論壇
- 與ECM聯絡的資訊
- 奉獻者需要的資訊

經過了幾個月的策劃及測試，新的網站終於完成了。我們仍然使用現有的網址：<http://www.ecministry.net>。請弟兄姐妹們儘量使用這個網站，多多瞭解《歐洲校園事工》的近況，並介紹給你的教會和朋友們；也請大家多多地為這個事工在 神前代求。

六天五夜

以諾



2012年2月7日，星期二

“耶和華是我的牧者，我必不至缺乏。他使我躺臥在青草地上，領我在可安歇的水邊……”心裏一遍又一遍緊緊地抓住這經文，我被兩位護士推往手術室，丈夫跟在床邊，最後被隔在了一扇門後。心裏的恐懼急劇加增，但神的話語給我安慰：“天父啊，我雖然行過死蔭的幽谷，也不怕遭害。因為你與我同在。

你的杖，你的竿，都安慰我”。

手術室內，周圍是穿著綠色手術服的醫生護士，牆壁和兩個大燈也是綠色的。滿眼是生命的顏色，但一個生命卻要離我而去。從全麻中醒來時，模糊中聽見丈夫呼叫我的名字，意識也一點一點地回來。

2012年2月3日，星期五

當聽到婦科醫生伸出手來祝賀我懷孕時，激動中我不知該如何握她的手。我告訴等在門外的丈夫“我懷孕了，六周零一天！”。你相信嗎？心底真的能開出花來。

回到家裏，丈夫不斷出去買菜買補品。晚上查經聚會，姐妹們知道結果後都無比興奮感恩。從去年六月計畫要孩子，弟兄姐妹們就開始和我們同心禱告。查經回來的路上，一直和丈夫感恩，數算神在家裏的顧念和恩典。

2012年2月4日，星期六

早飯後，先給丈夫的父母打電話報告消息，父母大喜。丈夫要他們不要再燒香了，並說我們信上帝，只有禱告。然後讓我解釋禱告的意義。媽媽居然一字不差地重複出“靠耶穌基督的名求”。感謝神！之前一直給父母傳福音，雖然他們還沒有開口相信，但神顧念我們，也給父母這樣體諒的心。然後我們又給我的哥哥們打電話報喜（因我父母已過世）。

打完電話，我和丈夫出去給一位姐姐買切碎機和她女兒的手套。因為上周日看見她女兒在降溫時還戴著薄手套。而這位愛我們的姐姐，在弟兄姐妹有考試或寫論文時，都用手切菜，做包子送過來。天氣雖晴朗，但是好冷，這樣一轉就是兩個多小時。

走回去的路上，肚子隱隱作痛，到家就發現見紅了！急忙躺下，丈夫拿毯子給我蓋上，抱住我一起禱告。之

後，在一位已是三個孩子母親的姐妹提醒下，丈夫給急救醫生打電話詢問。我也哭著給團契姐妹們打電話，請她們為我和胎兒禱告。真是神使萬事互相效力。

在醫生建議下，我們到了急救中心。做了一系列檢查後，醫生告訴我們需要馬上住院觀察。丈夫扶著我住進病房，然後馬上回家去取我需要的用品及我的聖經。一切就緒後，已快晚10點。在丈夫必須要離開病房前，他和我一起禱告：“天父啊，孩子們知道你向我們的心意是好的，向我們所懷的是賜平安的意念，不是降災禍的意念……”，這話成為我手中救命的杖和竿。

丈夫離開後，我一邊流淚，一邊禱告。“天父啊，你是我和孩子的避難所，是我們的高臺。求你保護我們，求你的眼目不要離開我們。寶寶啊，媽媽還不知道你長的模樣，但是媽媽真的愛你，你不要離開媽媽。媽媽拉著你的手，我們一起跪在天父面前，不要害怕，求神救救我們。天父啊，你說得救在乎回歸安息，求你把我和寶寶一起抱在你的懷裏，讓我們在你裏面安息……”就這樣慢慢睡着了。

2012年2月5日，星期天

早上六點，發現還在流血。躺在床上，許多責備控告的話都冒出來：“一定是你平時沒有為生病的弟兄姐妹好好代禱”，“得罪了神還不自知”……這些念頭被趕走又回來。天漸亮，看到床頭自己的聖經，便強烈地想到：該靈修讀經了。

在悲傷低落的情緒裏，我按照最近靈修的內容，先讀了《詩篇》103篇。天父啊，你明辨孩子一切的心思意念，體會孩子深處的軟弱和恐懼，就用你的話來回應孩子，安慰我，愛我。“我的心哪，你要稱頌耶和華，不可忘記他的一切恩惠。他赦免你的一切罪孽，醫治你的一切疾病。他救贖你的命脫離死亡，以仁愛和慈悲為你的冠冕。”（103:2-4）還有什麼比神的話語讓你更踏實安穩呢？控告的聲音消失不再。

接著我讀了《路得記》第2章。“……你來投靠耶和華以色列神的翅膀下，願你滿得他的賞賜”（2:12）。天父啊，女兒就在你的翅膀下，求你使孩子和肚裏的嬰兒得你的醫治和賞賜。

我又讀了《以賽亞書》27章。天父，女兒是你園裏的葡萄，知道你必時刻澆灌我，晝夜看守我，免得有人損害我。

丈夫趕到病房，我和他分享了今早靈修的安慰和幫助，然後一起禱告：“天父，孩子全家的主，賜生命的主，你的話語實實在在是我們的亮光和拯救。透過你的回應和應許，孩子們知道你就在前後左右圍繞著我們，看顧我們，免得我們受損害”。神將丈夫和我及嬰孩整個全家牢牢抱在他的懷裏。

下午丈夫去主日敬拜，之後團契的姐妹們隨他一起來醫院看望我。心裏有她們切實的愛和代禱，更加安穩。醫生快下班時，告訴丈夫和我：從我兩天的血樣檢驗中，看到HCG (Humanes Choriongonadotropin) 的值在下降，但幅度不大。明早要再抽血，如HCG值繼續下降，便需要手術，以確保母體的安全。

2012年2月6日，星期一

凌晨4點58分護士來抽血，7點左右醫生們來察房，提示不要吃早飯及喝水，等待結果。我悄悄地開始哭泣，和神禱告……。

護士告訴我“可以吃早飯了”，知道今天我和肚子裏的寶寶又可以渡過一天。雖然猶如走鋼絲一般，但神的話語是我們的平衡木保險繩。

早飯後靈修的時間，《希伯來書》5:7-9對我有很大的提醒。主啊，我的救主，禱告中常說要以你的心為心，今天再讀你“雖然為兒子，還是因所受的苦難學了順從”，好像又明白了一些，我的心在所受的苦難中能夠像你一樣學習順從嗎？我的心哪，你當誠誠實實地向天父顯露，學習放手、順從，學習真以基督的心為心。

晚飯前，醫生告訴我和丈夫，HCG的值繼續下降。因為看到我們要孩子的強烈願望，再給一天的時間觀察。明天早上5點再次抽血，等待結果。只是今天我們在手術單上簽了字。

2012年2月7日，星期二

早上5點抽血。7點查房告知不能吃喝。丈夫這時就到了病房，不斷撫摸親吻著我的額頭，和我禱告。“請換上手術服，11點開始手術”，護士的話給了我最終的判決。

感謝神！常帶領我們在耶穌基督裏誇勝，並藉著我們到處顯揚那因認識耶穌基督而有的香氣；也感謝我最最親愛的弟兄姐妹+戰友的代禱。如今親眼看見神施展大能為我們爭戰，攻破了堅固的營壘，挪去了阻攔人認識神的障礙，將人的所有心意奪回，使之都順服基督。

因擔心外婆的病況，4月3日一早我就到無錫去探望她。外婆恢復很多，很快就認出了我。她時睡時醒，我一直為她禱告。下午她突然兩次說，我們以後不能在一起了。我的阿姨告訴我，這幾天她一直反復說我信神，而她拜菩薩，死後就不能在一起了。我就勸外婆離開偶像歸向神。開始她還猶豫，但沒過幾分鐘就說：我決定跟你走了。我一再確認她是否決定相信神了。她很肯定地說是一

2012年2月8日，星期三

昨天的手術成功。傍晚團契姐妹們送來了雞湯和紅糖雞蛋，德國媽媽送來了問候的卡片。我抱著她們痛徹心扉地大哭一場。餓了一天後，飽飽地吃了雞湯和蛋，然後沉沉地入睡。

早上不到6點醒來，下意識地摸到空的腹部，心一下就空了。但心裏突然響起這句話：“你難道是沒有神的人麼，要像沒有神的人一樣沒有指望嗎？”不！我是有神的人！“凡靠著他進到神面前的人，他都能拯救到底。因為他是長遠活著，替他們祈求”（希伯來書7:25），“也要堅守我們所承認的指望，不至搖動。因為那應許我們的是信實的”（希伯來書10:23）。父神啊，我和我的全家在你裏面，你在我們裏面，使我們成為有依靠，有指望的人，“在我敵人面前，你為我擺設筵席。你用油膏了我的頭，使我的福杯滿溢。我一生一世必有恩惠慈愛隨著我。我且要住在耶和華的殿中，直到永遠”（詩篇23:5-6）。

後記：

手術後，神嚴嚴地將我護在祂的翅膀下，賞賜我平安、精力和體力，賞賜我丈夫細心的呵護、弟兄姐妹們的代禱和看望。丈夫請了一周假來照顧我。在靈修時，為讓我的眼睛多休息，祂就先讀一篇經文，然後我們彼此分享。這樣一起靈修是我一天中最喜樂的事情了。

感謝讚美神！德國媽媽來接我出院時，一下覺得自己是空空回去，但神說：“賞賜的是耶和華，收取的也是耶和華。耶和華的名是應當稱頌的”（約伯記1:21）。至於我和我家，我們必定侍奉耶和華，榮耀主！

署名：以諾—這個名字是丈夫和我給這個孩子起的，盼望他與神同行，不論當時環境如何。

心一意的；還問我：她拜了那麼多年佛，走錯了路，神是否會要她？我說，只要她悔改，不再拜偶像，神會原諒她。神愛她就像父親愛自己的女兒，甚至將祂的獨生子耶穌賜給我們，替我們的罪死了。後來我讓她跟我一起禱告，她還自己加上：我在這世上孤單痛苦，我一定要回到天父你那裏去。她呼求天父救她原諒她。4日晚回上海前，我拜託無錫一位信主的遠方親戚有時間來探望我外婆。5日上午，他就去看望，並給外婆講了耶穌釘十字架。我外婆開始認她的罪，燒香拜佛走錯了路，求神原諒。我確信這都是神的靈在感動她。因我以

（下接第七頁底）

神蹟在我家

葉暉

No greater Joy - “喜樂沒有比這個大的”

（“我聽見我的兒女們按真理而行，我的喜樂就沒有比這個大的”。—約翰三書 4）

—側記“兒童宣教事工”小培訓

小娟

Dresden和Mannheim兩個福音培訓中心，在四月份分別有兩次特別的小培訓。每一處各有20位左右弟兄姐妹參加了《兒童事工密集培訓》。訓練過程中歡笑聲此起彼伏，成年人比孩子玩的還瘋狂。

好幾個團契已經相繼開始有兒童主日學，越來越多成家的弟兄姐妹們看到按照聖經教養子女的重要，好多個團契所面臨的福音挑戰是工作的家庭在“五子登科”後的空虛。兒童事工的加強和對“婚姻家庭&親子教育”的看重，是我們在這地福音廣傳的必經之路。

除了一些已經在兒童主日學服事的老師們以外，我們還邀請了很多位一般弟兄姐妹參加。因為我們想不論是否已經結婚或是否有孩子，提早預備，總遠遠好過等到孩子生出來了，才發現自己沒有準備好，意識到了有問題再去學，等到能夠邊學邊用的時候，孩子已經成了青少年，問題就更加嚴重了！此外我們特別邀請了弟兄們來參加，因為看見華人的孩子，從小到大，很多都只看到阿姨、母親、女老師的形象。為了我們下一代身心靈智各方面的健康成長，孩子們實在需要有良好的弟兄的榜樣！

每個小培訓歷時10個小時左右，教學和應用上完全打破傳統的兒童主日學圍著桌子排排坐，單項授課的模式，而是結合很多的遊戲、圖片和短劇，把聖經和教導立體化。培訓中大家邊學邊練，只歎時間過得太快！

參加過兩次培訓的弟兄姐妹們將在5月底的福音營4天3夜的兒童事工中，接力實習。每一次和講道及專題並行的時段，一個半小時左右，都會有兩個老師和兩個助教來帶領。總共12次，每位弟兄姐妹都只需要做一次老師一次助教，這將會改善以往的模式。那時幾位自願的老師從頭

到尾帶孩子，最後累得精疲力盡不說，更可惜的是錯失了好好地教導培育孩子的寶貴機會。

除了豐富活潑的遊戲、聖經故事、詩歌之外，12次連貫地接力，用孩子們能懂的方式、語言、場景和圖畫，把福音完整地給孩子們講一遍。有一些參加過“三元福音佈道法”培訓的弟兄姐妹，看到這14張兒童福音卡(Best Secret Ever)感到似曾相似，特別興奮。服事孩子們，實在是我們自己得造就的好機會！能把福音用孩子能懂的話講得清楚明白，需要我們自己更多的預備、默想和操練，才能融會貫通，深入淺出。日後對成人講解，也許會較少聽到福音朋友的抱怨說：“你講的中文，我聽不懂，太多‘專業術語’了”。

兒童主日學訓練的內容雖然深入嚴肅，方式卻是非常的活潑有趣。很多弟兄姐妹說，從小到大沒有這麼開心過！那天晚上正好有兩個在當地團契兒童主日學中的“問題小朋友”跟著媽媽一起來拜訪我們。通過參與我們的遊戲，看得出來，這種寓教於樂的方法，加上在遊戲中教導孩子們守紀律和團隊合作，是頗為有效的。教導的內容，除了聖經的基礎、主日學的設計和方式，還有如何溝通、鼓勵、紀律等等。有的弟兄姐妹說，這個小培訓，對自己的童年是個醫治；還有人說，以後的團契聚會都要調整了，要輕鬆、親切、熱情；還說，對他們自己更多地瞭解聖經，更好地預備帶查經都是大有幫助的！

感謝神的憐憫和恩典！求主帶領我們，在教學相長中，更變成孩子的樣子；也求主賜給我們智慧、勇氣、信心和盼望，竭力盡上我們的本分，“教導孩童當行的路，就是到老也不偏離”。

（上接第六頁）

前給她講福音，沒幾句她就拒絕了，所以我從未告訴她首先要認自己的罪。6日上午那位親戚和幾位教會的同工到病房裏為我外婆禱告，又問她是否要堅持信耶穌，她還是很堅定。在徵詢了我阿姨和舅舅的同意後，他們到外婆的家，將她拜了幾十年的偶像打掃清除出門了。

噢，神的恩典真是豐豐富富，祂所成就的遠超過我們所求所想的。主赦免了我外婆的罪，並且接納了她，使一

個拜了大半生假神的人悔改歸向祂。

請求大家繼續為我外婆禱告，讓我們能找到一個適合的護工照顧她，使她能儘快康復，可以有力量去受洗，在眾人面前作神的見證。神的名已經得了榮耀，必還會再榮耀。哈利路亞，一切感恩頌讚都歸於神！

Europe Campus Ministry
 P.O. Box 4376, Huntsville, AL 35815, USA
 Tel:(931) ECM-9777 or (931) 326-9777
 Website: WWW.ECMinistry.net
 Email: ECMinistryInfo@gmail.com

同工行蹤 — 2012上半年

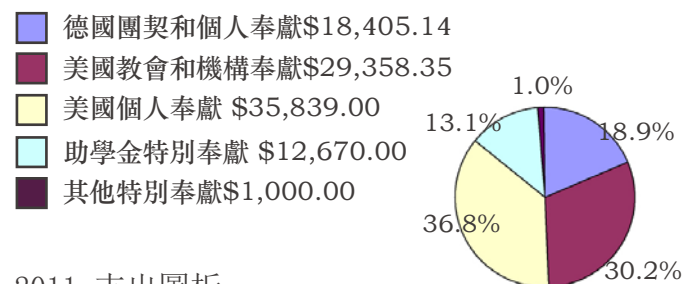
樂大端長老夫婦	1/3—6	佈道、培靈講道
范大勝長老夫婦	全時間	牧養教導，聯絡、行政，開拓
呂孝培牧師	一月至六月	牧養教導，開拓輔導
何俊明牧師夫婦	2/20—3/10	牧養教導，傳福音
高如珊姐妹	4/26—6月	牧養教導，傳福音，行政
應廣濤弟兄夫婦	五月至七月	牧養教導，傳福音
朱國鈞長老夫婦	5/18—6/5	牧養教導，傳福音
張永光牧師夫婦	4/26—5/22	牧養教導，訓練
張惟中牧師	5/17—30	營會講員，訓練
張志剛牧師，呂子夏長老徐薇姐妹	5/24—6/6	福音營講員，巡迴佈道
丁同甘長老	六月(兩星期)	牧養教導，傳福音

2012年一月至三月經常費財務報告

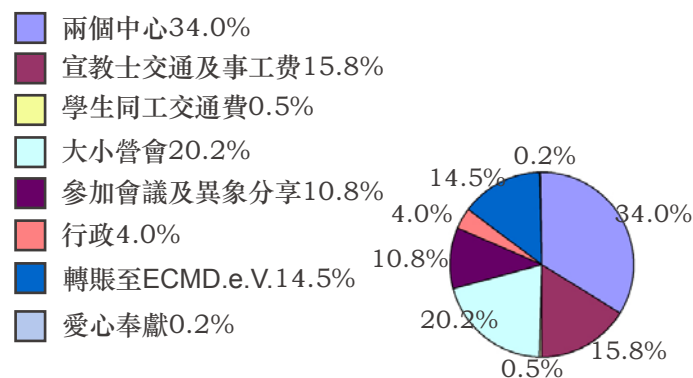
去年結存	\$54,703.43
一月至三月收入	\$7,790.32
一月至三月支出	\$4,045.61
累計結存	\$58,448.14

2011財務總結

2011 收入圖析



2011 支出圖析



註:

ECMD e.V 係ECM在德國申請核准註冊之非營利機構。自 2011年11月開始採用定期轉帳至ECMD e.V方式，以支付兩中心及學生營會等事工活動，而不再採用報銷方式。